

**Statements of Principle Concerning the Role of Science in the Codex
Decision-Making Process**

Taken from the Procedural Manual – 27th edition, 2019

**Déclarations de principes concernant le rôle de la science dans la
prise de décisions du Codex**

Extrait du Manuel de Procédures – 27^{ème} édition 2019

STATEMENTS OF PRINCIPLE CONCERNING THE ROLE OF SCIENCE IN THE CODEX DECISION-MAKING PROCESS AND THE EXTENT TO WHICH OTHER FACTORS ARE TAKEN INTO ACCOUNT¹

1. The food standards, guidelines and other recommendations of Codex Alimentarius **shall be based on the principle of sound scientific analysis and evidence**, involving a thorough **review of all relevant information**, in order that the standards assure **the quality and safety of the food supply**.
2. When elaborating and deciding upon food standards Codex Alimentarius will have regard, **where appropriate, to other legitimate factors** relevant for the health protection of consumers and for the promotion of fair practices in food trade.
3. In this regard, it is noted that food labelling plays an important role in furthering both of these objectives.
4. When the situation arises that members of Codex agree on the necessary level of protection of public health but hold differing views **about other considerations**, members may abstain from acceptance of the relevant standard without necessarily preventing the decision by Codex.

Criteria for the Consideration of the Other Factors Referred to in the Second Statement of Principle²

- When **health and safety matters** are concerned, the Statements of Principle Concerning **the Role of Science and the Statements of Principle Relating to the Role of Food Safety Risk Assessment** should be followed;
- Other legitimate factors relevant for health protection and fair trade practices may be identified in the risk management process, and risk managers should indicate how these factors affect the selection of risk management options and the development of standards, guidelines and related texts;
- Consideration of other factors should not affect the **scientific basis of risk analysis**; in this process, the separation between risk assessment and risk management should be respected, in order to ensure the scientific integrity of the risk assessment;
- Recognized that some legitimate concerns of governments when establishing their national legislation are not generally applicable or relevant worldwide;³
- Only those other factors which can be accepted on a worldwide basis, or on a regional basis in the case of regional standards and related texts, should be taken into account in the framework of Codex;
- The consideration of specific other factors in the development of risk management recommendations of the Codex Alimentarius Commission and its subsidiary bodies should be clearly documented, including the rationale for their integration, on a case-by-case basis;
- The feasibility of risk management options due to the nature and particular constraints of the production or processing methods, transport and storage, especially in developing countries, may be considered; concerns related to economic interests and trade issues in general should be substantiated by quantifiable data;
- The integration of other legitimate factors in risk management should not create unjustified barriers to trade⁴; particular attention should be given to the impact on developing countries of the inclusion of such other factors.

¹ Decision of the 21st Session of the Commission, 1995.

² Decision of the 24th Session of the Commission, 2001

³ Confusion should be avoided between justification of national measures under the SPS and TBT Agreements and their validity at the international level.

⁴ According to the WTO principles, and taking into account the particular provisions of the SPS and TBT Agreements.

DÉCLARATIONS DE PRINCIPES CONCERNANT LE RÔLE DE LA SCIENCE DANS LA PRISE DE DÉCISIONS DU CODEX ET LES AUTRES FACTEURS À PRENDRE EN CONSIDÉRATION⁵

1. Les normes alimentaires, directives et autres recommandations du Codex Alimentarius doivent **reposer sur une analyse et sur des preuves scientifiques objectives**, après un examen approfondi de toutes les données pertinentes, de façon que les normes garantissent la qualité et la sécurité des approvisionnements alimentaires.
2. En élaborant des normes alimentaires et en prenant des décisions à leur sujet, le Codex Alimentarius doit tenir dûment compte, le cas échéant, **d'autres facteurs légitimes ayant une importance pour la protection de la santé du consommateur et la promotion de pratiques loyales** dans le commerce des denrées alimentaires.
3. À cet égard, il faut noter **que l'étiquetage des denrées alimentaires** joue un rôle important dans la réalisation de ces deux objectifs.
4. Quand des membres du Codex s'accordent sur **le niveau nécessaire de protection de la santé publique** mais ont **des opinions divergentes sur d'autres points**, ils peuvent s'abstenir d'accepter la norme en cause sans nécessairement faire obstacle à la décision du Codex.

Critères pour la prise en considération des autres facteurs mentionnés dans la deuxième Déclaration en principe⁶

- En ce qui concerne **les questions de santé et de sécurité alimentaire** (health and safety), il importe de se conformer aux Déclarations de principe concernant **le rôle de la science** et aux Déclarations de principes sur le rôle de **l'évaluation des risques en matière de salubrité des aliments**;
- **D'autres facteurs légitimes** entrant en ligne de compte dans la protection de la santé et les pratiques commerciales loyales peuvent être recensés lors du processus de gestion des risques, **et les responsables de la gestion des risques devraient indiquer dans quelle mesure ces facteurs influent sur la sélection** des options de gestion des risques et sur l'élaboration des normes, directives et textes apparentés;
- **L'examen des autres facteurs ne devrait pas porter atteinte aux fondements scientifiques de l'analyse des risques**; dans le cadre de ce processus, il y aurait lieu de respecter la distinction **entre évaluation des risques et gestion des risques afin de garantir l'intégrité scientifique de l'évaluation des risques**;
- Il faudrait admettre **que certaines préoccupations légitimes des gouvernements** au moment de l'élaboration de leur législation nationale **ne sont pas applicables d'une manière générale, ni valables dans le monde entier**⁷;
- Dans le cadre du Codex, **il ne faudrait tenir compte que des autres facteurs pouvant être acceptés à l'échelle mondiale** ou à **l'échelle régionale** dans le cas des normes et des textes apparentés régionaux;
- L'examen **des autres facteurs spécifiques dans l'élaboration des recommandations de la Commission** du Codex Alimentarius et de ses organes subsidiaires en matière de gestion des risques **devrait être clairement étayé**, notamment la justification de leur prise en compte, au cas par cas;
- On peut examiner **l'applicabilité des options de gestion des risques en raison de la nature et des exigences particulières des méthodes de production ou de traitement, du transport et du stockage**, en particulier dans les pays en développement; **les préoccupations liées aux intérêts économiques et aux questions commerciales en général devraient être étayées par des données quantifiables**;
- La prise en compte des autres facteurs légitimes dans la gestion des risques **ne devrait pas créer d'obstacles injustifiés au commerce**⁸, il faudrait accorder une attention **particulière aux conséquences, pour les pays en développement, de la prise en compte de ces autres facteurs.**

⁵ Décision de la Commission du Codex Alimentarius à sa vingt et unième session (1995).

⁶ Décision de la Commission du Codex Alimentarius à sa vingt-quatrième session (2001).

⁷ Il conviendrait d'éviter de faire la confusion entre la justification des mesures nationales au titre des Accords SPS et OTC et leur validité au niveau international, conformément aux principes de l'OMC, et compte tenu des dispositions particulières des accords SPS et OTC.

⁸ Conformément aux principes de l'OMC, et compte tenu des dispositions particulières des accords SPS et OTC.